



Termine 2016

FRAUEN VON WELT

Wann?	Was und Wo?
19-07-2016 Um Anmeldung wird gebeten. التسجيل مطلوب Sign-up is appreciated.	Airlebnisweg Amecke Treffpunkt: 14.00 Uhr Rathaus · Ankunft: ca. 18.30 Uhr Rathaus جولة حول بحيرة Sörpesee نقطة الالتقاء: مبنى البلدية في الساعة 14:00 نقطة العودة: مبنى البلدية في الساعة 18:30 Little walk around the lake "Sörpesee" Meeting point: Rathaus at 14:00 PM · Return: Rathaus at 18:30 PM
16-08-2016 Um Anmeldung wird gebeten. التسجيل مطلوب Sign-up is appreciated.	Busfahrt nach Neheim, Besuch Fußgängerzone Treffpunkt: 14.00 Uhr Rathaus · Ankunft: ca. 18.30 Uhr Rathaus رحلة بالباص إلى نيهام نقطة الالتقاء: مبنى البلدية في الساعة 14:00 نقطة العودة: مبنى البلدية في الساعة 18:30 Bus trip to Neheim Meeting point: Rathaus at 14:00 PM · Return: Rathaus at 18:30 PM
27-09-2016 Um Anmeldung wird gebeten. التسجيل مطلوب Sign-up is appreciated.	Wanderung durch den Wald von Sundern nach Langscheid, Fahrt mit der MS Sörpesee. Bitte an feste Schuhe denken. Treffpunkt: 14.00 Uhr Rathaus · Ankunft: ca. 18.30 Uhr Rathaus رحلة سير على الاقدام "مسير" من Sundern إلى Langscheid ثم رحلة في القارب في بحيرة Sörpesee. نقطة الالتقاء: مبنى البلدية في الساعة 14:00 نقطة العودة: مبنى البلدية في الساعة 18:30 Nature hike from Sundern to Langscheid then a boat trip on Sörpesee. Sturdy shoes required. Meeting point: Rathaus at 14:00 PM · Return: Rathaus at 18:30 PM
11-10-2016 Wir bitten um Anmeldung bis 3. Oktober. Kontaktinfos siehe unten. يرجى الحجز حتى تاريخ 3-10-2016 وذلك إما بالاتصال هاتفياً "أو إرسال بريد الكتروني (الموجود في أسفل الصفحة) Kindly sign up until 3-10-2016 either by telephone call or by email (contact info at the end of the page).	Besuch der Fatih Camii Moschee in Meschede Treffpunkt: 14.30 Uhr Rathaus · Ankunft: ca. 18.30 Uhr Rathaus رحلة بالباص إلى جامع Fatih Camii في مشيدا :Meschede نقطة الالتقاء: مبنى البلدية في الساعة 14:30 نقطة العودة: مبنى البلدية في الساعة 18:30 Bus trip to Fatih Camii Mosque in Meschede Meeting point: Rathaus at 14:30 PM · Return: Rathaus at 18:30 PM

Wann?	Was und Wo?
26-10-2016 Wir bitten um Anmeldung bis 21. Oktober. Kontaktinfos siehe unten. يرجى الحجز حتى تاريخ 21 10 2016 وذلك أما بالاتصال هاتفياً أو إرسال بريد الكتروني (الموجود في أسفل الصفحة) Kindly sign up until 21-10-2016 either by telephone call or by email (contact info at the end of the page).	Wellness im Salon Alp mit Unterstützung von Jutta Hartmann-Schulte, TouchLife قضاء وقت ممتع في صالون ALP وبرفقة المدللة السيدة Jutta Hartmann-Schulte من شركة TouchLife. Nice time in ALP Salon with Mrs. Jutta Hartmann-Schulte from TouchLife Company.  
November Wir bitten um Anmeldung. Kontaktinfos siehe unten. لمزيد من المعلومات والحجز، يرجى الاتصال هاتفياً أو إرسال بريد الكتروني (الموجود في أسفل الصفحة) For detail and sign up, kindly give us a call or email (contact info at the end of the page)	Wir besuchen Fitnesskurse in Sundern. تنظيم زيارة لنادي رياضي مرتين خلال شهر تشرين الثاني Fitness Club visit twice during November.
03-12-2016	Besuch des Weihnachtsmarktes in Allendorf Treffpunkt: 16.00 Uhr Rathaus · Ankunft: ca. 19.00 Uhr Rathaus رحلة إلى سوق عيد الميلاد في Allendorf نقطة الالتقاء: مبنى البلدية في الساعة 16:00 نقطة العودة: مبنى البلدية في الساعة 19:00 Visit of Christmas Market in Allendorf Meeting point: Rathaus at 16:00 PM · Return: Rathaus at 19:00 PM
13-12-2016 Wir bitten um Anmeldung bis 9. Dezember. Kontaktinfos siehe unten. يرجى الحجز حتى تاريخ 9 12 2016 وذلك أما بالاتصال هاتفياً أو إرسال بريد الكتروني (الموجود في أسفل الصفحة) Kindly sign up until 9-12-2016 either by telephone call or by email (contact info at the end of the page).	Wir backen deutsche Weihnachtsplätzchen الإنضمام إلينا في خبز المعجنات الشهية الالمانية الخاصة بشهر الميلاد المجيد Join us in preparing German Delicious Christmas Cookies



FRAUEN VON WELT

Für nähere Information und Anmeldung
لمزيد من المعلومات، يرجى التواصل
For further information contact

Bürger Netzwerk Flüchtlingshilfe Sundern
Sabine Rohe 0151 74346040
Ivonne Rinsche
frauen@willkommen-in-sundern.de
www.willkommen-in-sundern.de